# Aporcachal



*Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e*

**En español**: Ensuciar

[ *verbo transitivo* ]

Ensuciar algo con el uso, de modo que al final tiene una suciedad incrustada muy difícil de quitar.

**Ver:** Acochambral, Aporcachao

• Nô te vayes al descampao a juegal al furbo con las zapatillas nuevas, que me las vas a aporcachal en tres días.

• Esta crema me gusta, te deja mu buen color, pero lo malo es que las almohás se aporcachan toas, hijita, que al final tienes que tiral el almohadón polque nô sale ni p'atrás.

**Origen:** Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma y significado.

**Etimología:**

Verbo formado de **puerco**, que en peraleo siempre significa *sucio*. Puerco viene del latín **porcus** (*cochino*), que por gustar de rebozarse en el barro llegó a ser sinónimo de **sucio**, hasta el punto de que en peraleo se perdió el sentido original, y el animal pasó a ser llamado **guarro** o **cochino**, pero ya no **puerco**.

A finales de la Edad Media a puerco, referido a personas sucias o de vida sucia, se le añadió el infino despectivo **-ach-**.

*¡Ay,* ***porcacha****;*
*tú ya deves de ir borracha*
*y no me quiés combidar!*
*Yo me hartaré de gacha*
*allá dentro en el pajar.*
(Auto de Clarindo, c. 1535).

Con esa palabra despectiva, ya desaparecida, formó el peraleo un verbo: **aporcachar**, que no hemos encontrado en ningún otro sitio.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com